



Dossier du BHI N° S3/3084

LETTRE CIRCULAIRE 57/2010
6 septembre 2010

**2^{ème} REUNION DU SOUS-COMITE SUR LE SERVICE MONDIAL D'AVERTISSEMENTS DE
NAVIGATION (SC-SMAN)**

Madame la Directrice, Monsieur le Directeur,

1 La seconde réunion du SC-SMAN s'est déroulée à Sydney, Australie, du 9 au 13 août 2010, sous la présidence de M. Peter Doherty (USA-NGA). Trente-six délégués venus de 15 Etats membres de l'OHI, du Bureau hydrographique international (BHI), de l'Organisation météorologique mondiale (OMM), de l'Organisation internationale de télécommunications mobiles par satellites (IMSO), et d'Inmarsat Global Ltd. Les délégués comprenaient des représentants de 13 coordinateurs NAVAREA, un coordinateur de sous-zone et deux coordinateurs nationaux. Deux représentants d'Electrotec présents à la session du lundi après-midi ont fait une présentation sur les systèmes ECDIS et sur l'affichage des renseignements sur la sécurité maritime.

2 L'ensemble des documents de la réunion sont disponibles sur le site web de l'OHI, à l'adresse suivante : http://www.iho-ohi.net/mtg_docs/com_wg/CPRNW/WWNWS2/WWNWS2.htm. Le rapport complet de la réunion sera disponible sur ce site dès sa finalisation. Suit un court résumé des principales questions abordées lors de la réunion.

Documentation relative au SC-SMAN

3 Après approbation de COMSAR14 puis adoption par le MSC87 du manuel SafetyNET International, la 2^{ème} réunion du SC-SMAN (SC-SMAN2) a centré son attention sur le manuel NAVTEX. Un projet révisé a été préparé par le GT chargé de la révision du Document, lors de sa 8^{ème} réunion tenue à l'OMI dans la semaine qui a suivi COMSAR 14. Ce projet ainsi que les commentaires additionnels des membres du SC-SMAN ont été revus de façon plus détaillée pendant la réunion. Le texte finalisé à la réunion sera communiqué aux membres du SC-SMAN pour commentaire final avant communication aux Etats membres de l'OHI et à l'OMM pour approbation et soumission ultérieure à COMSAR 15.

4 Il a été décidé que le GT sur la révision du Document organiserait sa 9^{ème} réunion à l'OMI, à Londres, dans la semaine qui suit COMSAR 15, soit du 14 au 18 mars 2011. Le GT préparera un projet de révision de la circulaire COMSAR Circ. 36 « Diffusion d'avertissements en cas de tsunami et autre catastrophe naturelle » étant donné que la plupart des informations contenues dans cette circulaire sont à présent incluses dans la documentation révisée du SC-SMAN. Le GT examinera également les résolutions révisées A.705(17) telle qu'amendée, A.706(17) telle qu'amendée et le manuel conjoint OMI/OHI/OMM sur les renseignements sur la sécurité maritime afin de déterminer si d'autres amendements consécutifs sont requis, suite à la révision des derniers documents.

Elargissement du SC-SMAN pour couvrir les eaux arctiques

5 Le Canada et la Norvège ont rendu compte de la situation des zones NAVAREA XVII, XVIII et XIX qui diffusent actuellement des transmissions d'essai. L'OMM a également informé la réunion de la situation des zones METAREA dans les eaux arctiques. Les zones NAVAREA et METAREA dans les eaux arctiques fourniront au président du SC-SMAN des informations à jour en octobre 2010 afin qu'un rapport d'avancement OHI/OMM puisse être soumis à COMSAR 15. Il est prévu que les zones NAVAREA et METAREA dans les eaux arctiques annonceront des moyens opérationnels complets le 1^{er} juin 2011. Une célébration est actuellement planifiée pour COMSAR 15 afin de souligner cette importante évolution pour le SC-SMAN et davantage d'informations seront communiquées aux Etats membres, en temps utile.

Briefing SMDSM/ RSM

6 Le sous-comité a reçu les auto-évaluations en matière de RSM de l'ensemble des 21 zones NAVAREA. Des rapports ont également été reçus du président du groupe de coordination NAVTEX de l'OMI, du groupe SafetyNET de l'OMI, de l'Organisation météorologique mondiale (OMM), de l'Organisation internationale de télécommunications mobiles par satellites (IMSO) et d'Inmarsat Global Ltd, qui participaient tous à la réunion.

7 Bien que n'ayant pas pu être présente, la RI d'Iran a informé la réunion qu'elle s'intéressait toujours à la question de la sous-zone de la mer Caspienne et qu'elle souhaitait toujours assumer les fonctions de coordinateur de la sous-zone. La RI d'Iran envisage de soumettre la question à une réunion des Etats régionaux de la mer Caspienne et de rendre compte à l'OMI et l'OHI des résultats obtenus.

8 Un rapport a été pris en compte quant au débat de COMSAR 14 sur « l'exercice d'évaluation pour établir la nécessité de revoir les éléments et les procédures du SMDSM ». Il a été convenu que celui-ci constituait un élément important pour le sous-comité SMAN et le sujet a été inclus dans l'ordre du jour de la 3^{ème} réunion SC-SMAN. A partir des résultats de COMSAR 15 en 2011, lorsque « l'exercice d'évaluation » doit se terminer, la 3^{ème} réunion du SC-SMAN se penchera sur la progression de l'élément SC-SMAN du SMDSM et préparera une soumission à l'OMI pour tout autre examen substantiel de la question par le COMSAR.

Cours de formation sur le renforcement des capacités dans le domaine des RSM

9 La réunion a reçu des rapports sur trois cours de formation RSM supplémentaires qui ont été dispensés depuis la dernière réunion : un pour la CHAtO à Accra, au Ghana, en septembre 2009 ; un pour la CHOIS et la CHZMR à Oman, en octobre 2009 et un pour la CHAIA en Namibie, en avril 2010. Le prochain cours destiné à la Commission hydrographique du Pacifique SO a été dispensé à Sydney, Australie, dans la semaine qui a suivi WWNWS2. Des cours supplémentaires à l'intention de la CHMAC et de la CHATSO sont prévus pour 2011.

Rapport de WWNWS2 à COMSAR 15 de l'OMI

10 Il est prévu que le BHI et le président du SC-SMAN prépareront un court rapport sur les résultats de WWNWS2, à partir de la présente LC, pour soumission à COMSAR 15.

Départ à la retraite du vice-président

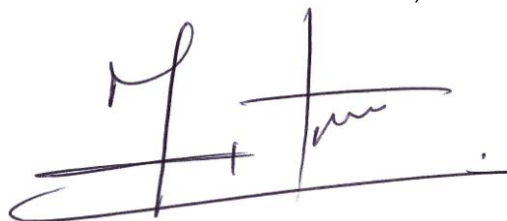
11 La réunion a noté que son vice-président, le capitaine de vaisseau François Lacroze (France) partira à la retraite en mars 2011 et l'a remercié pour son importante contribution à l'amélioration de la préparation et de la distribution des RSM, pendant de nombreuses années. La réunion a décidé que son successeur serait le capitaine de vaisseau Alain Rouault du Service hydrographique et océanographique de la Marine (SHOM). Le CV Alain Rouault devra assumer le rôle de vice-président, sur une base temporaire, à compter de mars 2011, dans l'attente d'une élection lors de la prochaine réunion du sous-comité SMAN.

Prochaine réunion

12 La 3^{ème} réunion du SC-SMAN qui aura lieu au BHI (Monaco) est provisoirement programmée du 13 au 16 septembre 2011. Les informations relatives à cette réunion seront adressées à l'ensemble des membres du SC-SMAN et disponibles sur le site web de l'OHI, en temps utile.

Veillez agréer, Madame la Directrice, Monsieur le Directeur, l'assurance de ma haute considération,

Pour le Comité de direction,



Vice-amiral Alexandros MARATOS
Président